

习近平和佐科共同视频观摩雅万高铁试验运行



当地时间11月16日晚，国家主席习近平在巴厘岛同印度尼西亚总统佐科举行会谈。这是习近平和佐科共同视频观摩雅万高铁试验运行。

彭丽媛会见印度尼西亚总统夫人伊莉亚娜



当地时间11月16日下午，国家主席习近平夫人彭丽媛在巴厘岛会见印度尼西亚总统夫人伊莉亚娜。

本报印度尼西亚巴厘岛11月16日讯(记者陈小方)当地时间16日下午，国家主席习近平夫人彭丽媛在巴厘岛会见印尼总统夫人伊莉亚娜。彭丽媛抵达时，当地青年用印尼传统乐器伽美兰奏响迎宾曲。伊莉亚娜热情迎接，同彭丽媛合影留念。

彭丽媛在伊莉亚娜陪同下观看了印尼传统文化艺术展演和工艺制品展。当地女童们身着节日盛装跳起迎接贵宾的“朋德舞”。彭丽媛同她们亲切交谈。彭丽媛称赞印尼巴厘岛特色的手工丝织品等十分精美。

彭丽媛与伊莉亚娜品香茗、聊家常、赏音乐。彭丽媛赞赏伊莉亚娜热心公益，介绍了中国在结核病和艾滋病治疗与防护方面采取的积极政策和取得的成绩，希望两国在公益领域加强交流，共同促进民生福祉。

离开前，身着民族服装的巴厘岛乌达雅纳大学旅游孔子学院学生用中文演唱了印尼歌曲《美丽的梭罗河》。彭丽媛称赞学生们歌声动听，感谢乐师的伴奏。学生中有人亲热地喊出“彭妈妈，您好！”彭丽媛高兴地予以回应。她询问学生们学习和生活情况。她鼓励大家继续努力学汉语，欢迎印尼更多年轻人访问中国，了解中国文化，成为中印尼合作的使者。

新华社记者 丁林摄

一、应印度尼西亚共和国总统佐科·维多多邀请，中华人民共和国主席习近平赴印尼巴厘岛出席二十国集团领导人第十七次峰会。11月16日，两国元首在亲切友好气氛中举行双边会晤，就中印尼双边关系、当前形势及有关重要问题交换意见，就加强中印尼全面战略伙伴关系和共建中印尼命运共同体达成新的重要共识。

二、中方祝贺印尼成功主办二十国集团领导人巴厘岛峰会，致力于发出二十国集团深化团结合作、携手应对全球性挑战的积极信号。印尼祝贺中国共产党胜利召开第二十次全国代表大会，致力于以中国式现代化全面推进中华民族伟大复兴。

双方认为，中国和印尼同为发展中大国和新兴经济体代表，都秉持以人民为中心的发展思想，理念主张相通，共同利益相连，前途命运攸关，将在中国实现全面建成社会主义现代化强国的第二个百年奋斗目标历史和印尼实现2045年建国百年目标历史进程中给予对方更有力支持。双方将开展更高层次的治国理政经验交流，共同推进现代化建设，提升两国人民福祉，为全球和平、合作和发展事业作出更大贡献。

三、双方忆及2022年7月26日在北京发表的《中华人民共和国和印度尼西亚共和国两国元首会晤联合新闻声明》，一致决定秉承中华文明“敦亲睦邻”、“和而不同”的传统思想和印尼“互助合作”、“殊途同归”理念，遵循《联合国宪章》宗旨和原则、和平共处五项原则和万隆精神，共建中印尼命运共同体，打造发展中大国相互尊重、互利共赢的典范，共同发展的样板，公平正义的表率，南南合作的先锋。

四、为持续深化中印尼全面战略伙伴关系，并推动中印尼命运共同体建设落地走实，双方制定《中印尼加强全面战略伙伴关系行动计划(2022—2026)》，对两国未来五年各领域交往合作进行系统规划和部署。两国将保持元首引领，加强战略沟通，依托中印尼高级别对话合作机制等合作机制统筹推进各领域务实合作，夯实政治、经济、人文、海上合作“四轮驱动”新格局，加强区域和多边战略协同。

五、双方重申将坚持不干涉内政原则，继续在涉及国家主权、安全和领土完整等核心利益问题上相互坚定支持。印尼重申坚定奉行一个中国政策，继续支持两岸关系和平发展与中国和平统一。中国重申坚定支持印尼维护国家统一和领土完整的努力。

六、两国元首共同见证雅万高铁试验运行，高度肯定双方对接“一带一路”倡议和“全球海洋支点”构想，推动雅万高铁这一基础设施旗舰项目取得积极进展。期待项目如期建成通车，促进当地经济社会发展，提升区域互联互通水平。双方都认为基础设施建设对发展中国家经济增长具有重要意义，一致同意持续推进高质量共建“一带一路”和“全球海洋支点”合作，建设好“区域综合经济走廊”、“两国双园”等新旗舰项目。

七、两国高度重视可持续发展合作，包括在全球发展倡

义框架下开展合作，在绿色、数字经济、绿色兴、发展筹资等领域深化合作，加快培育绿色发展、数字经济等新增长点，就印尼新首都、北加里曼丹工业园项目开展合作。两国将在互利互惠基础上扩大双边贸易和投资规模，推动产业提质升级，维护产业链供应链稳定，确保粮食和能源安全，共同为后疫情时期地区发展和全球复苏贡献力量。

八、两国高度重视卫生健康合作，将进一步推动疫苗全产业链合作和药物研发，加强疫苗与基因联合研发和生产合作，助力印尼打造区域疫苗生产中心，在抗击新冠肺炎疫情和公共卫生合作方面持续发挥标杆作用，完善全球公共卫生治理。

九、双方将加快恢复疫后人员往来，深化科技创新、教育、文化、旅游、青年等领域合作，密切人文交流，增进民心相亲。

十、双方将用好两国海上合作机制，深化在海洋科研环保、航行安全、防灾减灾、海上能力建设和渔业等领域合作，开展好印尼“蓝色经济”等项目，打造海上合作新亮点。

十一、中方全力支持印尼当好2023年东盟轮值主席国。双方将落实好中国东盟建立对话关系30周年纪念峰会共识，弘扬开放的区域主义，深化中国东盟全面战略伙伴关系。印尼重视中方在本地区建设和平、安宁、繁荣、美丽、友好“五大家庭园”的美好愿景。双方将推动“一带一路”倡议同东盟印太展望和《东盟互联互通总体规划2025》协同增效并深化互利合作，积极实施区域全面经济伙伴关系协定。

十二、双方认为，中印尼在通过对话和外交途径维护和平与稳定方面拥有共同利益，将就地区和全球安全事务密切沟通协作，共同应对地区争端和恐怖主义、气候变化、网络安全、生物安全等全球性挑战。双方一致同意将就全球安全倡议加强沟通、探讨合作。

十三、双方将致力于强化多边主义，加强在联合国、亚太经合组织、二十国集团等框架下合作，通过金砖国家、不结盟运动和77国集团等机制积极开展南南合作，坚定维护发展中国家权益和国际公平正义，共同彰显发展中大国担当，推动全球治理体系向更加公正合理的方向发展，为推动构建人类命运共同体作出更大贡献。

十四、访问期间，双方签署了共建“一带一路”倡议与“全球海洋支点”构想对接框架下的合作规划，扩大和深化双边经济贸易合作的协定，以及数字经济、教育、职业培训、农业、卫生健康、药用植物、媒体、基础设施融资、印尼香蕉输华等领域合作文件。

十五、双方认为，两国元首此次会晤对中印尼关系发展具有里程碑意义。两国元首将保持经常沟通，为中印尼全面战略伙伴关系发展和命运共同体建设把舵引航。习近平主席感谢佐科总统以及印尼政府和人民给予的热情友好接待，并邀请佐科总统在双方方便的时候再次访华。

(本报印度尼西亚巴厘岛11月16日讯)

共担时代责任

二十国集团领导人第十七次峰会在印度尼西亚巴厘岛举行。国家主席习近平出席并发表重要讲话，呼吁二十国集团成员作为世界和地区大国，应该体现大国担当，发挥表率作用，为各国谋发展，为人类谋福祉，为世界谋进步。

新冠肺炎疫情吞噬全球多年发展成果，联合国2030年可持续发展议程落实进程受阻，南北鸿沟拉大，全球通胀加剧，粮食、能源安全出现危机。习近平主席的重要讲话，牢牢把握推动全球发展这个关键问题，着眼时代大势，契合国际社会普遍关切，深刻回答了“世界怎么了、我们怎么办”这一时代课题指明了方向。

共促全球发展

面对时代挑战，发展是解决一切问题的总钥匙。只有发展才能过上好日子，繁荣才能持久，安全才有保障，人权才有基础。国际社会要坚持发展优先，将发展问题置于全球宏观政策框架的核心位置，共同凝聚促进发展的国际共识。

团结就是力量，分裂没有出路。面对全球发展动能减弱的难题，国际社会应促进政策协调、推动多边发展合作进程协同增效。让团结代替分裂、合作代替对抗、包容代替排他。加速科技成果向现实生产力转化，打造开放、公平、公正、非歧视的科技发展新环境，更好挖掘疫后经济增长新动能，携手实现跨越发展。

“国之富者，在乎丰民。”为了人民而发展，发展才有意义；依靠人民而发展，发展才有动力。国际社会要紧紧抓住这把钥匙，必须夯实人民这一根基，才能让发展机会更加均等、发展能力持续提升、发展潜力充分释放、发展成果为各国人民共享。

南北差距、复苏分化、发展断层、技术鸿沟等问题更加突出，实现共同发展从来没有像今天这样重要。国际社会要努力缩小“发展鸿沟”。大国要有大国的担当，始终想着发展中国家的难处，照顾发展中国家关切，提供更多全球公共产品，以援债、发展援助等方式支持发展中国家尤其是困难特别大的脆弱国家。

中国一直用实际行动推动落实2030年议程。历史性消除绝对贫困，使得数亿人迈入中等收入群体，积极落实《巴黎协定》，大力推进南南合作，通过共建“一带一路”带动共同发展。着眼全球共同发展的长远目标和现实需要，中方提出全球发展倡议，应者云集。一年来，“全球发展倡议之友小组”成员已逾60国。中方愿与各方共同推动全球发展倡议，为携手开辟国际发展合作光明前景、推动构建人类命运共同体不懈努力。一个不断走向现代化的中国，必将为世界提供更多机遇。

二十国集团领导人巴厘岛峰会宣言(摘要)

本报印度尼西亚巴厘岛11月16日讯 二十国集团领导人第十七次峰会于2022年11月15日至16日在印度尼西亚巴厘岛举行。峰会通过宣言，摘要如下：

二十国集团领导人巴厘岛峰会宣言(摘要)

十四年前，二十国集团领导人在国际金融危机期间首次聚首。作为全球大型经济体，二十国集团成员认识到有必要通过承担集体责任、采取合作举措，以促进世界经济复苏、应对全球挑战，为强劲、可持续、平衡和包容增长奠定基础。各国领导人确认二十国集团是全球经济合作主要论坛，重申就再次应对全球经济挑战开展合作的承诺。

巴厘岛峰会于2022年11月15日至16日举行。当前全球多重危机叠加，世界经济经历了新冠肺炎疫情带来的破坏，以及气候变化等其他挑战导致经济下滑、贫困加剧、全球复苏放缓并阻碍实现可持续发展目标。

今年，我们还见证了在乌克兰的战争进一步给世界经济带来不利影响。对此问题曾有过一次讨论。我们重申各国在包括联合国大会和安理会等其他场合表达的立场，包括2022年3月2日多数投票通过的ES—11/1号决议(141票赞成、5票反对、35票弃权、12国未投票)对俄罗斯侵略乌克兰表达最强烈的痛惜，并要求俄罗斯从乌克兰领土上彻底、无条件撤出。多数成员强烈谴责在乌克兰的战争，强调这场战争正在导致人民严重受苦并放大了世界经济现存的脆弱性，包括制约增长、增加通胀、打断供应链，加剧能源和粮食的不安全性，扩大金融稳定风险。关于这个形势以及相关制裁还存在其他观点和不同评估。我们认识到二十国集团不是解决安全问题的论坛，安全问题可以对全球经济带来显著的后果。

坚持国际法、维护和平与稳定的多边体系十分重要，这包括捍卫联合国宪章的宗旨和原则，坚持国际人道主义法和保护武装冲突中的平民和基础设施。使用或威胁使用核武器是不允许的。和平解决冲突，一切有利于解决危机的努力，以及外交和对话都很重要。

值此全球经济关键时刻，二十国集团采取切实、精准、迅速和必要的行动至关重要。要使用所有可用的政策工具，包括通过国际宏观政策合作与务实协作来应对共同挑战。为此，二十国集团将继续承诺支持发展中国家，特别是最不发达国家和小岛屿发展中国家，帮助他们应对全球挑战并实现可持续发展目标。基于主席国印尼提出的“共同复苏、强劲复苏”主题，各国将采取协调行动，推进强劲、包容、韧性的全球复苏以及创造就业和增长的可持续发展议程：

——维持宏观经济政策应对与合作的灵敏和弹性。进行公共投资和结构性改革，推进私有投资，加强多边贸易和全球供应链韧性，支持长期增长、可持续和包容、绿色和公平的转型。确保长期财政稳定。中央银行承诺维持价格稳定。

——维护宏观经济和金融稳定，继续承诺使用所有适用工具减缓经济下行风险，注意到全球金融危机以来，为强

化金融韧性、推动可持续金融和资本流动而采取的行动。

——采取行动维护粮食和能源安全，支持市场稳定，提供临时和有针对性的支持措施，以缓解物价高企的影响。加强生产方与消费方沟通，为长期粮食和能源安全所需，以及强劲和可持续的粮食、化肥和能源系统而提高贸易投资。

——通过更多种类的创新融资资源和工具，包括促进私人投资，进一步释放对低收入国家、中等收入国家和其他发展中国家的投资，支持实现可持续发展目标。要求多边开发银行在权责范围内，进一步采取行动，动员和提供更多融资，包括通过可持续发展、基础设施投资、应对全球挑战来支持实现可持续发展目标。

——再次承诺加速实现可持续发展目标，通过可持续发展实现共同繁荣。

支持可持续复苏，各国承诺加强宏观政策合作，防范下行风险和负面外溢效应。适当调整货币财政政策节奏，确保通胀预期稳定，降低跨境溢出效应。

重申2025年开展世界银行股权审议，2023年12月15日前完成国际货币基金组织第16轮份额总检查。欢迎各国自愿转借特别提款权。落实《缓债倡议》后续债务处理共同框架，欢迎完成对乍得的债务处理，期待完成对赞比亚、埃塞俄比亚的债务处理，强调商业债权人应以同等条件参与减债行动，也有国家强调多边开发银行参与减债行动的重要性。继续在国际税收、资本流动、普惠金融、金融市场监管、加密资产监管等方面加强合作。认识到以可持续、包容、可及和可负担的方式重振基础设施投资的重要性。

支持在2030年前加快实现可持续发展目标，并通过重振多边主义应对发展挑战。继续通过二十国集团杭州峰会《支持非洲和最不发达国家工业化倡议》等支持非洲。落实《联合国气候变化框架公约》及《巴黎协定》、“格拉斯哥气候协议”，重申共同但有区别的责任原则并考虑不同国情。

为实现“人与自然和谐共生”愿景，敦促各方根据《生物多样性公约》达成“全球生物多样性框架”。加强对环境无害的废物管理，包括阻止非法跨境转移废物。进一步倡导可持续的发展和生活方式，提升资源效率，提倡循环经济以增强可持续性。认识到包括各类湿地在内的生态系统对减缓和适应气候变化的支持。承诺就应对海洋塑料污染等制定一份具有法律约束力的国际文书。应对生物多样性丧失、森林砍伐、沙漠化、土地退化和干旱，在自愿基础上实现2040年前退化土地减少50%。认识到一些国家为确保2030年前至少30%的全球陆地和至少30%的全球海洋得到养护或实现保护目标所作的努力。

认识到迫切需要动员资金以应对气候变化、生物多样性丧失和环境退化，大幅提高对发展中国家的资金支持。进一步敦促发达国家履行其到2020年每年联合动员1000亿美元并将该年度目标延至2025年的承诺。

建设可持续、有韧性的粮农系统和全球供应链，采取协同行动解决全球特别是发展中国家粮食安全威胁，维护粮食供应链正常运转，促进粮农贸易畅通。努力减少粮食损失和浪费。重申需要更新全球粮农贸易规则，避免对粮食和化肥采取不符合世贸组织规则的出口禁止或限制措施。支持粮农系统采用创新实践和技术，促进与自然和谐共生。要求联合国粮农组织和世界银行提供关于粮食安全应对措施的系统分析。注意到各方提出的粮食安全倡议以及联合国秘书长有关倡议取得的进展。欢迎促进乌克兰、俄罗斯畅通无阻地运送粮食和化肥等产品的伊斯坦布尔协议，以及协议的延续性。注意到欧盟支持乌克兰粮食出口的“团结通道”以及联合国世界粮食计划署就俄罗斯对外粮食援助与俄方达成的协议。

地缘政治挑战加剧了能源危机。呼吁各国推进能源转型，减少温室气体排放。支持发展中国家特别是最脆弱国家消除能源贫困，努力缩小能源可及性差距。重申承诺在中期内逐步取消和规范低效、鼓励浪费的化石燃料补贴，同时向最贫困和最脆弱群体提供有针对性的支持。加强国际合作促进区域能源互联互通，加强对可持续基础设施的投资。加快部署可再生能源，推动低排放发电，推动支持清洁能源转型的财政、市场和监管机制，包括酌情使用碳定价和非定价的机制和激励措施。

在应对疫情方面坚持人民至上，提高防范和有效应对疫情的能力。在世界卫生组织领导和协调下加强全球卫生治理，欢迎在世界银行设立应对疫情大流行基金。支持政府间谈判机构就加强大流行病预防、防范和应对能力制定国际文书。认识到新冠疫苗广泛接种是全球公共产品，认可世贸组织关于疫苗知识产权豁免的决定。欢迎发展中国家在疫苗联合研究和联合生产方面加强合作。

各国认识到数字互联互通以及打造有利、包容、开放、公平和非歧视的数字经济的重要性。致力于进一步实现基于信任的数据自由流动和跨境数据流动，推进更加包容、以人民为中心、赋能和可持续的数字转型。鼓励就发展数字技能和数字素养、数字基础设施互联互通开展国际合作。继续完善跨境支付合作。

重申以世贸组织为核心、基于规则、非歧视性、自由、公平、开放、包容、平等、可持续和透明的多边贸易体系，这对于在开放和互联互通的世界中实现全球经济韧性与复苏不可或缺。开展积极、建设性、务实、有重点的讨论，以改进包括争端解决机制在内的世贸组织各项职能。贸易和气候政策应当相互支持，符合世贸组织规则，服务可持续发展目标。认识到在数字贸易领域开展包容的国际合作的重要性。

重申对腐败零容忍的承诺，将通过全球反腐败执法合作网络、二十国集团拒绝腐败分子入境执法合作网络等加强国际合作，促进廉洁文化，拒绝为腐败犯罪人员及其资产提供避风港。在就业、教育、旅游、文化、妇女等领域继续开展合作。

主席国将各国提交的国际合作项目汇总形成《二十国集团强劲和包容复苏行动》，作为宣言附件。

2023年在印度，2024年在巴西，2025年在南非举行二十国集团峰会。